

**ZMLUVA
O NÁJME NEBYTOVÝCH PRIESTOROV**

**uzavretá podľa zákona č. 116/1990 Zb. o nájme a podnájme
nebytových priestorov v znení neskorších predpisov**

ZMLUVNÉ STRANY

prenajímateľ : **MESTO SPIŠSKÉ VLACHY**
I O: 329657
so sídlom: SNP 34, 053 61 Spišské Vlachy
zastúpené: primátorom mesta Ľubomírom Fífikom
bankové spojenie: Prima banka Slovensko a.s.
ísto ú tu: SK64 5600 0000 0034 4002 1001,
BIC KOMASK2X,
VS 22009

a

nájomca: **Jozef Valigura**

053 61 Spišské Vlachy

/ alej len prenajímateľ a nájomca /

**lánok I
Úvodné ustanovenie**

1. Mesto je vlastníkom budovy s. č. 617 – Požiarna zbrojnica a zastavaného pozemku parcelné číslo KN 191/2 v Spišských Vlachoch na ulici Mlynskej č. 1, ktoré sú zapísané na LV v k. ú. Spišské Vlachy ako výlučne vlastníctvo Mesta Spišské Vlachy.

**lánok II
Predmet a účel nájmu**

1. Predmetom nájmu sú nebytové priestory, nachádzajúce sa na ulici Mlynskej č. 1, s. č. 617 (prízemie):

miestnosť . 1	19,10 m ² podlahovej plochy
miestnosť . 2	25,00 m ² podlahovej plochy
kuchyňa a	18,50 m ² podlahovej plochy
sklad	2,30 m ² podlahovej plochy
kúpeľňa a	4,20 m ² podlahovej plochy
chodba soc. zariadenie	2,20 m ² podlahovej plochy
WC	1,20 m ² podlahovej plochy
chodba	11,00 m ² podlahovej plochy

2. Predmetné nebytové priestory sa prenajímajú na prevádzku poskytovanie služieb rýchleho občerstvenia.

lánok III

Doba nájmu

1. Nájom sa uzatvára na dobu **neur itú** v zmysle Zásad s hospodárením s majetkom mesta. **Prenájom uvedených nebytových priestorov za ína 01.12. 2018.**
2. Nájomný vz ah môže zaniknú výpove ou z ktorejko vek strany bez uvedenia dôvodu. Výpovedná lehota je 2 mesiace, ak nebolo dohodnuté inak, po íta sa od prvého d a mesiaca nasledujúceho po doru ení písomnej výpovede. Prenajímate a nájomca sú oprávnení taktiež vypoveda zmluvu písomne z dôvodov uvedených v § 9 a § 11 zák. . 116/1990 Zb. o nájme a podnájme nebytových priestorov v znení neskorších zmien a doplnkov a z dôvodov uvedených v tejto zmluve.
3. V de skon enia nájmu je nájomca povinný odovzda prenajímate ovi uvo nené nebytové priestory v stave, v akom ho prevzal, s prihliadnutím na bežné opotrebenie, ktoré je obvyklé pri riadnom užívaní a údržbe a s prihliadnutím na stavebné úpravy vykonané v súlade s touto zmluvou.
4. Ak nájomca nebytový priestor neodovzdá prenajímate ovi v lehote uvedenej v odseku 3, je povinný zaplati prenajímate ovi zmluvnú pokutu vo výške 5 % nájomného a úhrad za dodané služby za každý de nesplnenia povinnosti. Okrem zmluvnej pokuty je nájomca povinný z titulu bezdôvodného obohatenia uhradi prenajímate ovi sumu zodpovedajúcu dohodnutému nájomnému.

lánok IV

Nájomné a úhrada za služby poskytované s nájmom

1. Zmluvné strany sa dohodli na výške nájomného takto:

Druh miestnosti:	podlahová plocha:	sadzba:	úhrada:
		€/m²/rok	v €/rok
miestnos . 1	19,10 m ² podlahovej plochy	34 €/m ² /rok	649,40 €
miestnos . 2	25,00 m ² podlahovej plochy	35 €/ m ² /rok	875,00 €
miestnos . 3	18,50 m ² podlahovej plochy	34 €/ m ² /rok	629,00 €
sklad	2,30 m ² podlahovej plochy	27 €/ m ² /rok	62,10 €
kúpe a	4,20 m ² podlahovej plochy	27 €/ m ² /rok	113,40 €
chodba soc. zariadenie	2,20 m ² podlahovej plochy	27 €/ m ² /rok	59,40 €
WC	1,20 m ² podlahovej plochy	27 €/ m ² /rok	32,40 €
chodba	11,00 m ² podlahovej plochy	27 €/ m ² /rok	297,00 €

Nájomné spolu za rok : **2 717,7 €**

Mesa né nájomné íní : **11 x 226,44 €**
1 x 226,86 €

Mesa ná zálohová platba za spotrebovanú vodu : **4,5 m³ x 1,306 € = 5,88 €**

=====

2. Zmluvné strany sa dohodli, že nájomca bude nájomné uhrádza mesa ne v rovnakých splátkach uvedených v ods. 1 1. IV nájomnej zmluvy.
3. Nájomné bude nájomca uhrádza na základe podpísanej nájomnej zmluvy na ú et prenajímate a trvalým prevodným príkazom mesa ne **vždy do dvadsiateho d a v mesiaci** na ú et prenajímate a, alebo v hotovosti do pokladne prenajímate a v termíne.
4. Za riadne uhradené nájomné sa bude považova ak v lehote splatnosti bude nájomné pripísané na ú et prenajímate a. Zmluvné strany sa dohodli, že ak sa nájomca dostane do omeškania s úhradou nájomného, uhradí za každý de omeškania zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % dlžného nájomného.
5. V prípade meškania platby je dlžník povinný plati úroky z omeškania pod a platných právnych predpisov.
6. Zmluvné strany sa dohodli, že výška nájomného sa v alších rokoch nájmu bude upravova v prípade nepredvídaných zmien z vyššej a úradnej moci (liberalizácia, zmena zákona, zmena VZN a pod.) Nájomné sa pre alšie obdobie upraví po vzájomnej dohode oboch strán s prihliadnutím na tieto nepredvídané okolnosti. Ak sa v tomto prípade zmluvné strany nedojednávajú na úprave nájomného, doba prenájmu sa ukon í do 1 mesiaca od ú inosti príslušných zmien, dôsledkom ktorých bolo vyvolaná potreba úpravy nájomného.
7. Zmluvné strany sa dohodli, že nájomné sa automatický zvýši v prípade inflácie, a to pod a výšky miery inflácie meranej indexom spotrebiteľských cien, zverejnenej Štatistickým úradom Slovenskej republiky za hodnotiaci rok v porovnaní s predchádzajúcim. Ak rozdiel vo výške nájomného po valorizovaní oproti nájomnému z predchádzajúceho roku nepresiahne pri zmluve 3 EUR, valorizácia sa v danom roku neuplat uje.
8. Výška nájomného pod a ods. 1 tohto lánku zmluvy nezah a náklady spojené s nájmom ako napr. náklady na spotrebovanú elektrinu, náklady za dodávku teplá a sto né, zrážkovú vodu, poplatky za odvoz komunálneho odpadu a pod. (alej len „**náklady na média**“). Zmluvné strany sa dohodli, že náklady na média bude znáša v plnej výške nájomca. Prenajímate súhlasí s tým, aby nájomca uzavrel vo vlastnom mene zmluvu so všetkými dodávate ľmi médií a na jej základe sa stal ich priamym odberate ľom.

lánok V.

Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Prenajímate sa zaväzuje odovzda nájomcovi nebytové priestory v stave spôsobilom na riadne užívanie a v tomto stave ho na svoje náklady udržiava . Nájomca týmto vyhlasuje, že sa oboznámil so stavom nebytových priestorov a vyhlasuje, že dohodnutému ú elu.
2. Prenajímate je oprávnený na vlastné náklady vykonáva vä šie stavebné a iné technické úpravy alebo iné podstatné zmeny v nebytových priestoroch len s písomným súhlasom nájomcu.
3. Nájomca je povinný umožni prenajímate ľovi vykona kontrolu užívania predmetu nájmu a strpie vykonanie stavebných a iných prác.
4. Prenajímate súhlasí s primeraným ozna ením prevádzky nájomcu pred vstupom do prenajatých priestorov. Prípadná propagácia nájomcu na prenajatej budove musí by vopred odsúhlasená s prenajímate ľom a Mestom Spišské Vlachy.
5. Poistenie vnútorného vybavenia v rozsahu svojho majetku si zabezpe í nájomca sám.
6. Nájomca je oprávnený prenecha predmet nájmu aj jeho as do užívania tretej osobe.
7. Nájomca je povinný poisti predmet nájmu.

lánok VI.

alšie dojednania

1. Nájomca je povinný užíva nebytové priestory len na ú el dohodnutý touto zmluvou tak, aby nedochádzalo ku škodám. Popri nájomcovi sú oprávnení nebytové priestory a ich príslušenstvo užíva zamestnanci, ktorí v nebytových priestoroch vykonávajú prácu.

2. Nájomca je povinný riadne užívať nebytové priestory a zabezpečiť, aby prevádzkovaním inosti na ktoré si nebytové priestory prenajal, nebol rušený pokoj a poriadok v budove.
3. Nájomca je povinný riadne a včas platiť nájomné, a preddavky na ne.
4. Nájomca je povinný bez zbytočného odkladu oznámiť prenajímateľovi potrebu opráv a prác, ktoré má urobiť prenajímateľ a umožniť vykonanie týchto a iných nevyhnutných opráv. Inak zodpovedá za škody, ktoré nesplnením tejto povinnosti vznikli a nemá nároky, ktoré by mu inak prináležali pre nemožnosť, alebo obmedzenú možnosť užívať predmet nájmu pre závady, ktoré podstatne alebo dlhšie zhoršujú užívanie predmetu nájmu.
5. Nájomca je povinný znášať obmedzenie v užívaní nebytových priestorov v rozsahu potrebnom na vykonanie opráv a údržby.
6. Nájomca je povinný riadne sa starať o údržbu nebytových priestorov a hradí sám a na vlastný úložet náklady na ich údržbu, ktoré sú spojené s obvyklým udržiavaním predmetu nájmu a náklady na údržbu a opravu v rozsahu dohodnutom v odseku 7. Taktiež počas zimného obdobia je povinný zabezpečiť odpratávanie snehu pred prevádzkovou jednotkou.
7. Nájomca hradí a vykonáva alebo zabezpečuje na svoje náklady vykonanie týchto prác: vymaľovanie nebytových priestorov, nátery okien, zasklievanie okien, údržbu, výmeny zámkov, zástriek, zásuviek, vypínačov, žiaroviek, opravy vodovodných a hygienických zariadení, ktoré vyplývajú z bežného a riadneho užívania, s titulu spoločného nájmu vstupnej chodby je povinný sa spolupodieľať na dodržiavaní čistoty. Nájomca je taktiež oprávnený bez súhlasu prenajímateľa vykonať na svoje náklady drobné vnútorné úpravy, ako napríklad zaviesť klimatizáciu, poplašné zariadenia, mreže, rolety, stavaný nábytok a pod., ktoré nie sú v rozpore s platnými predpismi.
8. Nájomca je povinný bezodkladne upovedomiť prenajímateľa a pri zmene svojej právnej subjektivity, adresy, prípadne ďalších zmien, ktoré majú vplyv na súhlas medzi zmluvnými stranami.
9. Okrem prípadov uvedených v odseku 7 nájomca nesmie vykonávať iné stavebné úpravy ani iné podstatné zmeny v nebytových priestoroch bez písomného súhlasu prenajímateľa a, a to ani na svoje náklady.
10. Nájomca preberá na seba všetky povinnosti vyplývajúce zo všeobecne záväzných predpisov a svojich interných predpisov, predpisov o ochrane zdravia pri práci, bezpečnosti pri práci, ochrane majetku a požiarnej ochrane. Akákoľvek škoda, ktorá vznikne v prenajatých priestoroch a bude spôsobená nájomcom alebo osobami, ktoré majú vzťah k nájomcovi bude nájomcom na jeho vlastné náklady odstránená. V opačnom prípade sa nájomca zaväzuje uhradiť vzniknutú škodu, následky škody a náklady na odstránenie škody v plnej výške prenajímateľovi bezodkladne po výzve prenajímateľa.
11. Nájomca sa zaväzuje za svojej prítomnosti prenajímateľovi (jeho splnomocnenému zástupcovi) na jeho požiadanie umožniť vstup do prenajatých priestorov za účelom preverenia dodržiavania zmluvných podmienok.
12. Nájomca sa zaväzuje zabezpečiť úlohy požiarnej ochrany podľa zákona o požiarnej ochrane v prenajatom nebytovom priestore.

Článok VII.

Záverečné ustanovenia

1. Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluvné podmienky sú dostatočne zrozumiteľné a určité, ich zmluvná vôľa nie je nijakým obmedzená a právny úkon je urobený v predpísanej forme, zmluva neodporuje zákonu, ani ho neobchádza a ani sa neprieči dobrým mravom.
2. Zmluvné strany vyhlasujú, že táto zmluva obsahuje ich slobodnú vôľu a zrozumiteľnú vôľu, ktorú prejavili bez tiesne a nevýhodných podmienok. Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto zmluvu prečítali a jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu túto zmluvu vlastnoručne podpisujú.
3. Všetky zmeny a dodatky k tejto zmluve možno vykonať len formou písomných dodatkov podpísaných oboma zmluvnými stranami.

4. Zmluva sa vyhotovuje v štyroch vyhotoveniach, z ktorých každá zmluvná strana obdrží dve vyhotovenia.
5. Zmluvné strany sa s jej obsahom oboznámili a prehlasujú, že jej porozumeli a na znak súhlasu s ňou ju vlastnoručne podpísali.
6. Zmluva je uzatvorená v súlade s §5a zák. . 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a pod a §47a zák. . 40/1964 Občianskeho zákonníka nadobúda účinnosť od nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle Mesta Spišské Vlachy.
7. Práva a povinnosti z tejto zmluvy vyplývajúce prechádzajú na právnych nástupcoch oboch účastníkov.
8. Práva a povinnosti touto zmluvou neupravené sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona . 116/90 Zb. o nájme a podnájme nebytových priestorov v znení neskorších predpisov a zákonom . 513/1991 Zb. Obchodným zákonníkom a ďalšími všeobecne záväznými právnymi predpismi.

V Spišských Vlachoch, dňa 07.11.2018

V Spišských Vlachoch, dňa 07.11.2018

Prenajímateľ :

Nájomca :

_____ **signed** _____
Mesto Spišské Vlachy
Ľubomír Fifík
primátor

_____ **signed** _____
Jozef Valigura